



Royale Marocaine d'Assurance	الملكية المغربية للتأمين
Adresse : 83, avenue de l'Armée Royale, Casablanca	عنوان: 83، شارع الجيش الملكي؛ الدار البيضاء
Décision : P/EA/18.20 du 4 novembre 2020	مقرر رقم: P/EA/18.20 صادر في 4 نوفمبر 2020
B.O. (en Français) : 7132-9 rabii I 1444 (6 octobre 2022)	الجريدة الرسمية بالفرنسية: 9-7132 ربيع الأول 1444 (06 أكتوبر 2022)
B.O. (en Arabe) : 6988-8 chaoual 1442 (20 mai 2021)	الجريدة الرسمية بالعربية: 8-6988 شوال 1442 (20 ماي 2021)

Catégories d'opérations d'assurances pour lesquelles l'EAR est agréée	أصناف عمليات التأمين التي اعتمدت من أجلها مقابولة التأمين وإعادة التأمين
<p>1°) Vie et décès: toutes opérations d'assurances comportant des engagements dont l'exécution dépend de la durée de la vie humaine ;</p> <p>2°) Nuptialité-natalité: toutes opérations ayant pour objet le versement d'un capital en cas de mariage ou de naissance d'enfants ;</p> <p>3°) Capitalisation: toutes opérations d'appel à l'épargne en vue de la capitalisation et comportant, en échange de versements uniques ou périodiques directs ou indirects, des engagements déterminés;</p> <p>5°) Assurances liées à des fonds d'investissement: toutes opérations comportant des engagements dont l'exécution dépend de la durée de la vie humaine ou faisant appel à l'épargne et liées à un ou plusieurs fonds d'investissement ;</p> <p>7°) Opérations d'assurances contre les risques d'accidents corporels ;</p> <p>8°) Maladie – maternité ;</p> <p>9°) Opérations d'assurances contre les risques résultant d'accidents ou de maladies survenus par le fait ou à l'occasion du travail ;</p> <p>10°) Opérations d'assurances des corps des véhicules terrestres ;</p> <p>11°) Opérations d'assurances contre les risques de responsabilité civile résultant de l'emploi de véhicules terrestres à moteur y compris la responsabilité du transporteur et la défense et recours ;</p> <p>12°) Opérations d'assurances des corps de navires ;</p> <p>13°) Opérations d'assurances contre les risques de responsabilité civile résultant de l'emploi de véhicules fluviaux et maritimes y compris la responsabilité du transporteur et la défense et recours;</p> <p>14°) Opérations d'assurances des marchandises transportées;</p> <p>15°) Opérations d'assurances des corps d'aéronefs ;</p> <p>16°) Opérations d'assurances contre les risques de</p>	<p>1- الحياة والوفاة: كل عملية تأمين تتضمن التزامات يتوقف تنفيذها على مدة حياة الإنسان؛</p> <p>2- الزواج والولادة: كل عملية يكون موضوعها دفع رأسمال في حالة الزواج أو ولادة أطفال؛</p> <p>3- الرسمة: كل عملية تدعو للادخار من أجل الرسمة وتتضمن التزامات محددة مقابل أداء وحيد أو أداءات دورية مباشرة أو غير مباشرة؛</p> <p>5- تأمينات مرتبطة بصناديق الاستثمار: كل عملية تتضمن التزامات يتوقف تنفيذها على مدة حياة الإنسان أو تدعو إلى الادخار ومرتبطة بصندوق أو عدة صناديق استثمار؛</p> <p>7- عمليات التأمين ضد أخطار الحوادث الجسمية؛</p> <p>8- المرض والأمومة؛</p> <p>9- عمليات التأمين ضد الأخطار الناجمة عن الحوادث أو الأمراض التي وقعت أثناء الشغل أو بسببه؛</p> <p>10- عمليات تأمين هياكل العربات البرية؛</p> <p>11- عمليات التأمين ضد أخطار المسؤولية المدنية الناجمة عن استعمال العربات البرية ذات محرك بما فيها مسؤولية الناقل والدفاع والرجوع ؛</p> <p>12- عمليات تأمين هياكل السفن؛</p> <p>13- عمليات التأمين ضد أخطار المسؤولية المدنية الناجمة عن استعمال العربات النهرية والبحرية بما فيها مسؤولية الناقل والدفاع والرجوع ؛</p> <p>14- عمليات تأمين البضائع المنقولة؛</p> <p>15- عمليات تأمين هياكل الطائرات؛</p> <p>16- عمليات التأمين ضد أخطار المسؤولية المدنية الناجمة عن استعمال الطائرات بما فيها مسؤولية الناقل والدفاع والرجوع ؛</p> <p>17- عمليات التأمين ضد الحريق والوقائع الطبيعية: كل تأمين يغطي كل ضرر يلحق الأموال غير تلك الواردة في الأصناف 10 و 12 و 14 و 15 المشار إليها في المنشور رقم 01/AS/19 السلف الذكر، عندما يكون هذا الضرر ناتجا عن: حريق أو انفجار أو وقائع طبيعية غير البرد والصقيع أو الطاقة النووية أو انجراف التربة؛</p> <p>18- عمليات التأمين ضد الأخطار التقنية: كل تأمين يغطي أخطار وآليات الأوراش وأخطار التركيب وتكسر الآلات والأخطار المعلوماتية والمسؤولية المدنية العشارية؛</p> <p>19- عمليات التأمين ضد أخطار المسؤولية المدنية غير المشار إليها</p>



responsabilité civile résultant de l'emploi d'aéronefs y compris la responsabilité du transporteur et la défense et recours ;

17°) Opérations d'assurances contre l'incendie et éléments naturels : toute assurance couvrant tout dommage subi par les biens, autres que les biens compris dans les catégories 10°, 12°, 14° et 15° prévus à la circulaire n°01/AS/19 précitée, lorsque ce dommage est causé par : incendie, explosion, éléments et événements naturels autres que la grêle et la gelée, énergie nucléaire et affaissement de terrain ;

18°) Opérations d'assurances des risques techniques : toute assurance couvrant les risques et engins de chantiers, les risques de montage, le bris de machines, les risques informatiques et la responsabilité civile décennale ;

19°) Opérations d'assurances contre les risques de responsabilité civile non visés aux paragraphes 9°, 11°, 13°, 16° et 18° prévus à la circulaire n°01/AS/19 précitée, y compris la défense et recours ;

20°) Opérations d'assurances contre le vol ;

24°) Opérations d'assurances contre les risques de pertes pécuniaires ;

27°) Protection juridique : toutes opérations d'assurances consistant à prendre en charge des frais de procédures ou à fournir des services en cas de différends ou de litiges opposant l'assuré à un tiers;

28°) Opérations d'assurances contre les risques bris de glaces et dégâts des eaux ;

29°) Opérations de réassurance pour les catégories d'opérations d'assurances pour lesquelles elle est agréée.

في البنود 9 و 11 و 13 و 16 و 18 الواردة في المنشور رقم 01/AS/19 السلف الذكر، بما فيها الدفاع والرجوع ؛

20- عمليات التأمين ضد السرقة؛

24- عمليات التأمين ضد أخطار الخسائر المالية؛

27- الحماية القانونية: كل عملية تأمين الغرض منها تحمل مصاريف المساطر أو توفير خدمات في حالة خلافات أو نزاعات بين المؤمن له وأحد الأعيان؛

28- عمليات التأمين ضد أخطار تكسر الزجاج والخسائر الناجمة عن المياه؛

29- عمليات إعادة التأمين بالنسبة لعمليات التأمين التي اعتمدت لأجلها.